

국제축구평의회 제136차 연차 총회

경기규칙 2022/23 개정사항

취리히, 2022년 3월 25일
SEC/2022-C390/bru

관계자 각위(各位)

2022년 3월 2일자를 기하여 사전에 고지된 바와 같이, 예외적인 환경으로 인하여, 국제축구평의회(The IFAB)는 2022년 3월 3일 화상회의로 진행할 예정하였던 제136차 연차총회(AGM)를 연기하였습니다.

변경된 일정으로 열리게 될 연차총회에 앞서, 신규 경기규칙의 시행을 위해 각 이해당사자들에게 개정된 규칙과 관련한 사항을 최대한 이른 시기에 통지하고자, 국제축구평의회 구성원들은 오늘자로 경기규칙 수정 안건을 만장일치 서면 승인하였습니다. 경기규칙 2022/23 개정의 자세한 사항은 본 회람에 첨부되어 있습니다. (<https://downloads.theifab.com/downloads/changes-to-the-laws-of-the-game-2022-23>)

다만, 국제축구평의회 정관에 따라, 기존 의제에 포함된 안건들과 함께 경기규칙 개정안 역시 차후 개최 될 연차총회의 논의를 거쳐 총회 구성원들의 정식승인을 득해야 함에 유념하여 주시기 바랍니다. (<https://downloads.theifab.com/downloads/annual-general-meeting-2022-agenda?l=en>).

경기규칙 2021/22년 판(版) 개정사항

제3조 - 선수 : 교체선수의 증원

범 지구적 유행병의 확산에 대한 대응으로, 최상위 레벨의 대회 주최 측에게도 최대 5명까지 교체선수를 증원할 수 있도록 허락한 임시 수정조항을 도입한 바 있습니다. 총회 구성원들은 이 임시 선택 사항을 각 팀 당 3회로 교체기회를 제한한 것(하프타임은 예외)과 함께, 2022년 7월1일을 기하여 경기규칙 제3조에 포함시킬 것을 의결하였습니다.

이 결정은 축구계 전반의 강력한 지지는 물론 국제축구평의회 경기-기술 고문단(FAP-TAP, Football and Technical Advisory Panels)의 명확한 권고에 따른 것이며, 국제축구평의회 의 가장 최근 연례 운영 회의 (ABM)에서 승인되었습니다.

3회로 제한되는 교체기회는 각 최상위 디비전에 소속된 구단의 1군이 참가하는 대회, 또는 성인 'A' 국가대표팀이 참가하는 대회에만 적용됨에 유의하시기 바랍니다.

본 개정안의 전체 세부 사항은 2022/23 경기규칙 포함이 승인된 기타 개정사항 및 설명과 함께 앞서 언급한 첨부파일에 명시되어 있습니다.

2022/23년판 경기규칙은 7월 1일부터 유효함

경기규칙 2022/23년판은 **2022년 7월 1일부터** 시행됩니다. 해당 날짜 이전에 시작하는 경기/대회는 개정 사항을 앞당겨 시행할 수 있으며, 또한 앞당겨 시행하지 않을 경우 차회(次會) 대회 시작 전까지만 시행을 연기할 수 있습니다.

경기규칙 2022/23의 완성본은 곧 IFAB 홈페이지에서 다운로드할 수 있도록 준비될 것이며, 인쇄본은 6월 중 배포될 예정입니다.

2021년 6월 30일에 통보된 바와 같이, 국제축구연맹(FIFA)은 가맹국 협회 및 대륙연맹에 대한 경기규칙 인쇄물의 제공을 중단하게 됩니다. 다만 모든 국제심판들에게만 경기규칙 출판본을 지급할 예정입니다.

경기규칙2022/23은 국제축구평의회 웹사이트(www.theifab.com)에서 디지털 출판본 및 앱의 형태로 열람, 다운로드가 가능합니다. 이러한 전자출판 형태의 사용을 권장함과 더불어 경기규칙 2022/23의 출판물을 IFAB의 웹샵 (shop.theifab.com)에서 3월 25일을 기하여 한 권당 3.00 스위스 프랑의 기존 가격으로 판매하게 됨을 알려드립니다. 보다 정확한 출판부수의 확정을 위하여 **2022년 4월 23일까지** 예약 주문을 마감하여 주시기를 부탁드립니다. 이후 접수되는 주문은 출판비용의 증가로 인해 권당 가격에 있어 상승이 예상됨에 유의하시 바랍니다.

이상, 경기규칙 2022/23년판에 수록될 예정인 주요 규칙 개정 사항 및 관련 설명에 유의해 주심에 감사드립니다. 관련된 질문이나 문의 사항이 있으시면 주저치 마시고 국제축구평의회로 연락 주시기를 부탁드립니다.

경구(敬具)

IFAB 사무총장



루카스 브루드 올림

cc:

FIFA

Encl.:

as menntioned



경기
규칙 개정

2022/23

경기규칙 개정사항 요약

제3조 - 선수

- ‘최상위’ 대회에서 최대 5명의 교체 선수(교체기회는 제한됨)를 사용할 수 있는 선택권을 부여한 임시 개정안이 경기규칙 제3조의 일부로 포함 됨

제8조 - 경기 시작과 재개

- 심판이 동전(코인)을 던져 '진영(陣營)'과 킥오프 여부를 결정한다는 점을 명확히 함

제10조 - 경기 결과의 결정

- 승부차기(KFPM) 실시 중에도 팀 임원이 경고를 받거나 퇴장당할 수 있음을 명확히 함

제12조 - 파울과 불법행위

- 자신의 페널티 에어리어에서 범한 골키퍼의 핸드볼 위반에 대하여 명확히 함

제12조 - 파울과 불법행위

- 선수가 심판의 허락 없이 필드(FOP)를 떠나 외부요인을 대상으로 반칙을 범했을 때, 그 때 주어지는 프리킥의 위치를 명확히 함

제14조 - 페널티킥

- 페널티킥 시행 전 및 킥 진행 중의 골키퍼 위치를 명확히 함

개정사항 상세

다음은 2022/23년도판 경기규칙의 개정사항입니다. 각 개정 사항에는 가능한한 기존 문구와 더불어 신규/수정/추가 문구를 함께 병기하였습니다. 여기에 더하여 하단에는 해설을 추가 하였습니다.

제3조 - 선수: 최상위 대회에서의 추가 교체인원

2. 선수 교체의 수

수정된 문구

공식 대회

교체할 수 있는 선수의 숫자는 어떤 공식 대회의 경기에서도 최대 5명까지이며, 그 숫자는 FIFA, 대륙연맹, 각국 축구협회에서 결정한다. 예외로 남, 여 최상위 리그에 소속된 클럽의 1 군 팀이 참가하는 대회 또는 국가대표 “A”팀이 참가하는 대회는 최대 3명까지 교체할 수 있다. 대회규정에 따라 최대 5명 교체가 가능하며 이 때 각 팀은 :

- 최대 3회의 선수교체 기회를 갖는다*
- 하프타임 도중에는 추가 선수교체기회가 허용된다.

*양 팀이 동시에 선수를 교체할 경우에는 이를 각 팀이 각각 한번의 교체기회를 사용한 것으로 계산한다. 어느 한 팀이 특정 플레이 중단 시간에 한꺼번에 복수의 선수를 교체(및 교체 신청)하는 경우는 한번의 교체기회를 사용한 것으로 계산한다.

연장전

- 어느 한 팀이 최대 교체선수 및/또는 교체기회를 사용하지 않은 경우, 투입되지 않은 교체선수 및 교체기회는 연장전에 사용될 수 있다.
- 대회규정이 연장전 도중 교체선수 한 명을 추가로 교체투입할 수 있도록 허용하는 경우, 각 팀은 각 각 한번씩의 추가 교체기회를 갖는다.

- 교체는 경기 풀타임에서 연장전 시작까지의 시간과 연장전 하프타임에도 이루어질 수 있다. 이러한 교체는 교체기회의 사용으로 계산하지 않는다.

(후략)

본문 풀이

최상위 디비전에 속한 클럽의 일군(一軍) 팀, 또는 국가대표'A' 팀이 참가하는 대회에서, 한 경기(교체기회 제한 포함)에 최대 5명의 교체선수를 투입할 수 있도록 허용한 경기규칙 제3조의 임시 개정안이 이제 정식으로 제3조의 조문 일부로 포함 되었습니다.

제8조 - 경기 시작과 재개 : 주심의 동전 던지기(코인 토스)

1. 킥오프

수정된 문구

절차

- 주심이 동전으로 토스해서 를 하고 여기서 이긴 팀이 전반전에 공격할 진영을 결정하거나, 킥오프를 실시할 권리 중 하나를 선택한다.

본문 풀이

동전을 던져(코인 토스) '각 팀의 진영(ends)'과 킥오프를 결정하는 것은 주심의 책무이며, 또한 해당 조문의 표현이 경기규칙 제10조와 일치하도록 하여야 합니다.

제10조 - 경기 결과의 결정 : 팀 임원

3. 승부차기

수정된 문구

승부차기를 실시하는 동안의 선수 교체와 퇴장

- 선수, 교체 선수, 또는 교체된 선수, 또는 팀 임원은 경고나 퇴장 처벌을 받을 수 있다.

본문 풀이

승부차기를 진행하는 동안 팀 임원이 경고를 받거나 퇴장당할 수 있음을 확정합니다.

제12조 - 파울과 불법행위 : 골키퍼의 핸드볼

3. 징계 조치

득점 또는 명백한 득점 기회의 저지

추가 문구

선수가 핸드볼 반칙으로 상대팀의 득점 또는 명백한 득점 기회를 저지했을 때에는 반칙이 어디에서 일어났는지에 상관없이 그 선수는 퇴장당한다. (자신의 페널티 에어리어 안에 있는 골키퍼는 제외)

본문 풀이

제12조의 DOGSO 항목에서 다루고 있는 핸드볼 반칙은 골키퍼가 자신의 페널티 에어리어에서 범한 핸드볼로 인해 퇴장당할 수 있다는 의미로 잘못 해석될 가능성이 있습니다. 따라서 경기규칙 제12조의 “퇴장성 반칙” 항목에서 사용된 “설명”을 동일하게 추가하였습니다.

제12조 - 파울과 불법행위 : 외부 요인에게 반칙을 범하기 위해 선수가 필드(FOP)를 이탈하는 것

4. 파울과 불법행위 후 플레이 재개

수정된 문구

(전략)

주심의 허락 없이 경기장을 떠난 것에 대해 간접 프리킥을 부여한 것을 제외하고, 선수가 경기장 안 또는 밖에서 외부요인에게 범한 반칙으로 경기를 중단시켰다면 플레이 재개는 드롭볼이다. 해당 간접 프리킥은 선수가 필드(FOP)를 떠난 경계선 상의 지점에서 실시한다.

본문 풀이

이 조항은 외부요인에 대한 반칙으로는 프리킥이 주어지지 않는다는 것을 분명히 합니다. 하지만, 만약 선수가 주심의 허락 없이 필드를 벗어나 볼이 아직 인플레이인 상황에서 그러한 반칙을 범하였다면, 심판의 허락 없이 필드를 떠난 반칙에 대한 처벌로서 해당 선수가 필드(FOP)를 이탈한 경계선 위 지점에서 간접 프리킥이 주어집니다.

제14조 - 페널티킥 : 골키퍼의 위치

1. 절차

수정된 문구

(전략) 볼이 킁이 되는 순간, 수비팀 골키퍼의 한 발은 그 일부라도 골라인에 닿아있거나 그 선과 동일 선상, 또는 그 선 뒤에 위치해야 한다.

본문 풀이

이전에는 페널티킥(또는 승부차기)을 할 때 골키퍼가 최소한 한 발은 골라인에 올려야 했습니다. 결과적으로, 만약 골키퍼가 한 발을 골라인 앞에 두고 한 발을 뒤에 둔다면, 이것은 그로 인해 아무런 불공평한 이득이 취해지지 않았음에도 불구하고 엄밀히 따지면 위반 행위가 되었습니다. 이번 수정 본문은 이득이 취해지지 않음에도 불이익을 받을 수 있는 문구를 수정한 바입니다.

본 개정안은 경기규칙의 '정신'에 따라 페널티킥을 차는 순간 골키퍼의 두 발은 골라인을 딛고 있거나 골라인 위에 (떠) 있어야 한다는 점을 반드시 강조해야 함을 설명하고 있습니다. 즉, 골키퍼가 골라인 뒤에 (또는 골라인 앞에) 서 있어서는 안 된다는 것입니다.



To all national football associations
and confederations

Circular no. 24

136th Annual General Meeting of The International Football Association Board

Amendments to the Laws of the Game 2022/23

Zurich, 25 March 2022
SEC/2022-C390/bru

Dear Sir or Madam,

As communicated on 2 March 2022, due to exceptional circumstances, The International Football Association Board (The IFAB) postponed its 136th Annual General Meeting (AGM), which was scheduled to take place by videoconference on 3 March 2022.

Ahead of the rescheduled AGM, and due to the importance of communicating changes to the Laws of the Game to all stakeholders as early as possible prior to the next edition entering into force, the members of The IFAB have today confirmed in writing their full support for the proposed Law changes and clarifications detailed in the enclosure, Law Changes 2022/23 (<https://downloads.theifab.com/downloads/changes-to-the-laws-of-the-game-2022-23>).

Please note that, in accordance with the Statutes of The IFAB, these proposed changes will require formal ratification at the rescheduled AGM, at which the members' delegations will also consider all the topics listed on the original AGM agenda (<https://downloads.theifab.com/downloads/annual-general-meeting-2022-agenda?l=en>).

Amendments to the Laws of the Game for the 2022/23 edition

Law 3 – The Players: increased number of substitutions

Regarding the pandemic-related temporary amendment introduced to give top-level competitions the option of increasing the number of substitutions permitted to a maximum of five per team, the members decided that this option, including the limit of three substitution opportunities per team (excluding half-time), would be incorporated into Law 3 proper from 1 July 2022.

This follows strong support from across the football community as well as a clear recommendation to this effect from The IFAB's Football and Technical Advisory Panels (FAP-TAP), which was subsequently endorsed at The IFAB's most recent Annual Business Meeting.

Please note that the limit of three substitution opportunities only applies to competitions involving the first teams of clubs in the top division or senior 'A' international teams.

The full details of this change, together with the other changes and clarifications approved for inclusion in the Laws of the Game 2022/23, are set out in the aforementioned enclosure.

Laws of the Game 2022/23 effective from 1 July

The Laws of the Game 2022/23 will come into effect on **1 July 2022**. Competitions that start before that date may implement the changes earlier or delay their implementation until no later than the start of the next competition.

Downloadable versions of the full Laws of the Game 2022/23 book will be available on our website soon, while printed copies will be distributed in June.

As communicated on 30 June 2021, for environmental reasons, FIFA will no longer supply any copies of the Laws of the Game to its member associations and the confederations; however, all FIFA match officials will receive a copy of the Laws book.

While we encourage everyone to take advantage of the digital Laws of the Game as well as the Laws of the Game app, which are both available on our website (www.theifab.com), you can pre-order hard copies of the Laws of the Game 2022/23 through our webshop at shop.theifab.com from 25 March, at the unchanged price of CHF 3.00 per copy. To ensure that the correct number of copies is produced, please place your pre-order by **23 April 2022**. Please note that late orders may incur greater production costs and thus the price per copy may be higher.

Thank you for taking note of the amendments and clarifications that will be contained in the 2022/23 edition of the Laws of the Game. Please do not hesitate to contact us if you have any questions or enquiries.

Yours sincerely,
The IFAB



Lukas Brud
Secretary

Cc: FIFA
Encl.: as mentioned



Law changes **2022/23**

Outline summary of Law changes

Law 3 – The Players

- The temporary amendment giving ‘top’ competitions the option of allowing teams to use up to five substitutes (with limited substitution opportunities) becomes part of Law 3

Law 8 – The Start and Restart of Play

- Clarification that the referee tosses the coin to determine the ‘ends’ and kick-off

Law 10 – Determining the Outcome of a Match

- Clarification that a team official may be cautioned or sent off during kicks from the penalty mark (KFPM)

Law 12 – Fouls and Misconduct

- Clarification about handball offences by the goalkeeper in their own penalty area

Law 12 – Fouls and Misconduct

- Clarification about the position of a free kick awarded when a player leaves the field of play without the referee’s permission and then commits an offence against an outside agent

Law 14 – The Penalty Kick

- Clarification about the position of the goalkeeper before and when a penalty kick is taken

Details of all Law changes

The following are the changes to the Laws of the Game for the 2022/23 edition. For each change, the new/amended/additional wording is given, together with the old wording, where appropriate – followed by an explanation of the change.

Law 3 – The Players: additional substitutes for top competitions

2. Number of substitutions

Amended text

Official competitions

The number of substitutes, up to a maximum of five, which may be used in any match played in an official competition will be determined by FIFA, the confederation or the national football association. ~~except~~

For men's and women's competitions involving the 1st teams of clubs in the top division or senior 'A' international teams where the maximum is three substitutes competition rules permit a maximum of five substitutes to be used, each team:

- has a maximum of three substitution opportunities*
- may additionally make substitutions at half-time

*Where both teams make a substitution at the same time, this will count as a used substitution opportunity for both teams. Multiple substitutions (and requests) by a team during the same stoppage in play count as one used substitution opportunity.

Extra time

- If a team has not used the maximum number of substitutes and/or substitution opportunities, any unused substitutes and substitution opportunities may be used in extra time
- Where competition rules permit teams to use one additional substitute in extra time, each team will have one additional substitution opportunity

- Substitutions may also be made in the period between full-time and the start of extra time, and at half-time in extra time – these do not count as used substitution opportunities
- (...)

Explanation

The temporary amendment to Law 3 giving competitions involving the 1st teams of clubs in the top division or 'A' international teams the option of allowing teams to use up to five substitutes in a match (with a limit on substitution opportunities) now becomes part of Law 3.

Law 8 – The Start and Restart of Play: referee tosses a coin

1. Kick-off

Amended text

Procedure

- the referee tosses a coin and the team that wins the toss ~~of a coin~~ decides (...)

Explanation

The toss of a coin to determine the 'ends' and kick-off is the responsibility of the referee and the wording should be consistent with Law 10.

Law 10 – Determining the Outcome of a Match: team officials

3. Kicks from the penalty mark

Amended text

Substitutions and sendings-off during kicks from the penalty mark

- A player, substitute, ~~or~~ substituted player or team official may be cautioned or sent off

Explanation

Confirmation that a team official may be cautioned or sent off during kicks from the penalty mark.

Law 12 – Fouls and Misconduct: goalkeeper handball

3. Disciplinary action

Denying a goal or an obvious goal-scoring opportunity (DOGSO)

Additional text

Where a player denies the opposing team a goal or an obvious goal-scoring opportunity by a handball offence, the player is sent off wherever the offence occurs (except a goalkeeper within their penalty area).

Explanation

The reference to handball offences in the DOGSO section of Law 12 could be misinterpreted as meaning that a goalkeeper can be sent off for a handball offence in their own penalty area, so the ‘caveat’ used in the ‘Sending-off offences’ section of Law 12 has been added.

Law 12 – Fouls and Misconduct: leaving the field of play to commit an offence against an outside agent

4. Restart of play after fouls and misconduct

Amended text

(...)

If the referee stops play for an offence committed by a player, inside or outside the field of play, against an outside agent, play is restarted with a dropped ball unless a an indirect free kick is awarded for leaving the field of play without the referee’s permission; the indirect free kick is taken from the point on the boundary line where the player left the field of play.

Explanation

The Law is clear that a free kick cannot be given for an offence against an outside agent. However, if a player leaves the field of play without the referee’s permission and then commits such an offence while the ball is in play, an indirect free kick is awarded for the offence of leaving the field of play without the referee’s permission at the point on the boundary line where the player left the field of play.

Law 14 – The Penalty Kick: position of the goalkeeper

1. Procedure

Amended text

(...) When the ball is kicked, the defending goalkeeper must have at least part of one foot touching, ~~or~~ in line with, or behind, the goal line.

Explanation

Previously, the goalkeeper was required to have part of at least one foot on/above the goal line at the moment when a penalty kick (or kick from the penalty mark) was taken. Consequently, if the goalkeeper had one foot in front of the goal line and one behind it, this was technically an offence even though no unfair advantage is gained. The text has been amended to avoid such a position being penalised.

Explanation of this amendment should emphasise that the ‘spirit’ of the Law requires the goalkeeper to have both feet on/above the line until the moment when the kick is taken, i.e. the goalkeeper may not stand behind (or in front of) the goal line.

IFAB®
THE INTERNATIONAL FINANCIAL ACCOUNTING BOARD

